UCZ SIĘ PO NIEMIECKU!

NAJSZYBCIEJ

opanujesz język niemiecki, jeśli nauczysz się następujących wyrazów i zwrotów,

NIEZBĘDNYCH

dla każdego Polaka.

1. Stać! Ręce do góry!	1. Halt! Hände hoch.
2. Poddać się!	2. Ergiebt Euch!
3. Oddać broń.	3. Waffen ab.
4. Rzucić broń i pas, odejść 10, (20) kroków w prawo, w lewo, w tył.	4. Waffen und Koppel ab, zehn (zwanzig) Schritte nach rechts, nach links, nach hinten abtreten.
5. Prędzej bo strzelamy.	5. Schneller, oder wir schiessen!
6. Wolniej.	6. Langsamer.
7. Złożyć hełmy, tornistry i wszelkie pakunki.	7. Helme, Tornister und sämtliches Gepäck ablegen.
8. Zdjąć płaszcze i mundury.	8. Mäntel und Uniform runter.
9. Wywrócić kieszenie do rewizji.	9. Taschen zur Revision (Durchsuchung) vorzeigen.
10. Kto będzie uciekał, zostanie natychmiast zastrzelony.	10. Jeder Versuch einer Flucht wird mit dem Tode bestraft.
11. Kto nie wykona rozkazu będzie rozstrzelany.	11. Wer den Befehl nicht ausführt, wird erschossen.
12. Milczeć.	12. Schweigen! (Maulhalten)!
13. Nie ruszać się.	13. Stillstehen!
14. Padnij twarzą do ziemi!	14. Hinlegen, Gesicht zur Erde!
15. Pokazać dokumenty.	15. Ausweise vorzeigen.
16. Niszczenie dokumentów i nieprawdziwość zeznań to sabotaż, który będzie karany śmiercią.	16. Vernichtung der Dokumente sowie Unwahrheit der Aussagen ist Sabotage und wird mit dem Tode bestraft.
17 Imię i nazwisko?	17. Vor — und Zuname?
18. Stopień służbowy?	18. Dienstgrad?
19. W jakim pułku służysz?	19. In welchem Regiment hast Du gedient?
20. Mów wolniej i wyraźniej.	20. Sprich langsamer und deutlicher.
21. Skąd pochodzisz? Z Bawarii, Saksonii, Nadrenii?	21. Woher stammst Du? Aus Bayern, Sachsen, Rheinland?
22. Czy jesteś Austryjakiem, Górnoślązakiem, Mazurem?	22. Bist Du ein Oesterreicher, Oberschlesier, Masure?
23. Kto mówi po polsku?	23. Wer spricht polnisch?
24. Czy byłeś członkiem partii, SA. albo SS.?	24. Warst Du Angehöriger der Partei, SA., oder SS.?
25. Mówić prawdę. Za kłamstwo śmierć!	25. Wahrheit sagen! Wer lügt, wird erschossen!
26. Czy są w pobliżu wasze oddziały, gdzie, jak daleko, jakie, w jakiej sile. Skąd idziecie?	26. Sind in der Nähe Eure Truppenteile? wo? wie weit? welche Truppenteile in welcher Stärke? Woher kommt Ihr?

27. Jesteście zakładnikami. Powrócicie do domu wtedy, gdy nasi jeńcy wojenni i robotnicy znajdujący się w Niemczech powrócą do Polski.	27. Ihr seid Geisel! Ihr kehrt erst dann nach Hause zurück, wenn unsere Kriegsgefangenen und Arbeiter aus Deutschland nach Polen zurückkehren.
28. Będziemy z wami tak postępować jak Niemcy postępowali z Polakami.	28. Wir werden mit Euch so verfahren, wie es Deutsche mit Polen getan haben.
29. Ustawić się w szeregu (dwuszeregu).	29. In Reihe zu 1, (2) Glieder antreten.
30. Członkowie SS., policji, volksdeutsche wystąp 5, 10 kroków naprzód.	30. Angehörige der SS., Polizei und Volksdeutsche 5, 10 Schritte vortreten.
31. Dłonie na kark. Maszerować pod ścianę tego budynku — pod to drzewo!	31. Hände aufs Genick. An diese Mauer (unter diesen Baum) marsch!
32. Zatrzymać się, nie odwracać się, w tył zwrot twarzą do ściany.	32. Halt, nicht zurückschauen, kehrt um, Gesicht zur Wand.
33. Przypominam wam, że jako członkowie SS. i policji mordowaliście bezbronnych Polaków, jako volksdeutsche zdradziliście państwo Polskie.	33. Ich erinnere Euch daran, dass Ihr als Angehörige der SS. und Polizei wehrlose Polen gemordet habt und als Volksdeutsche den polnischen Staat verratet habt.
34. Wziąć łopaty, kopać dół. Dół musi być głęboki.	34. Spaten nehmen und eine Grube graben. Die Grube muss tief sein.
35. Członkowie partii wystąp. Łączyć się w prawo (lewo), co was czeka dowiecie się później.	35. Angehörige der Partei vortreten. Anschliesen nach rechts (nach links). Was Euch erwartet, werdet ihr später erfahren.
36. Austryjacy wystąp. Niedługo powrócicie do swej wyzwolonej ojczyzny.	36. Oesterreicher vortreten. Bald werdet ihr nach Eurem befreiten Vaterlande zurückkehren.
37. Bawarzy, Sasi wystąp. Pamiętamy, że nie jesteście Prusakami.	37. Bayern, Sachsen vortreten. Wir gedenken daran, dass Ihr keine Preussen seid.
38. Opuścić mieszkanie (dom).	38. Raus aus der Bude! (Hause)!
39. Żadnych rzeczy zabierać nie wolno!	39. Nichts mitnehmen!
40. Prędzej, bo ponaglę was granatem!	40. Schneller, oder die Granate fliegt!
41. Nie zbliżać się do okien.	41. Nicht an die Fenster treten.
42. Skąd masz te rzeczy, gdzie	42. Woher hast Du diese

je ukradłeś?	Sachen, wo hast Du sie geklaut.
43. Padnij bo strzelam.	43. Hinlegen, oder ich schiesse!
44. Ręce do góry, biegiem marsz!	44. Hände hoch! Im Laufschritt marsch, marsch!
45. Gdzie jest telefon?	45. Wo ist der Fernsprecher (das Telefon)?
46. Gdzie jest radioodbiornik?	46. Wo ist der Empfänger (das Radio)?
47. Gdzie jest radiostacja?	47. Wo ist der Sender?
48. Gdzie jest żywność?	48. Wo sind die Lebensmittel?
49. Gdzie jest broń?	49. Wo sind die Waffen?
50. Gdzie jest amunicja?	50. Wo ist die Munition?
51. Gdzie jest twój dowódca?	51. Wo ist der Kompanieführer?
52. Kto z was jest najstarszy stopniem?	52. Wer von Euch ist der Rangälteste?
53. Czy jest wśród was doktór, sanitariusz?	53. Ist unter Euch ein Arzt, Sanitäter?
54. Stać, zjechać w prawo.	54. Halt! Rechts abfahren!
55. Wysiadać, ręce do góry.	55. Aussteigen, Hände hoch!
56. Zgasić silnik.	56. Motor abstellen.
57. Za uszkodzenie silnika natychmiastowa śmierć.	57. Für irgendwelche Beschädigung des Motors sofortiger Tod.
58. Dokąd jedziesz, skąd, kiedy wyjechałeś?	58. Wohin fährst Du? Woher? Wann bist Du ausgefahren?
59. Kto jedzie za tobą?	59. Wer fährt hinter Dir?
60. Oddać klucz od silnika.	60. Motorschlüssel abgeben.
61. Siadaj do kierownicy i jedź gdzie ci każą, bo kula w łeb.	61. Setz Dich ans Steuer und fahr, wo ich Dir befehle, sonst eine Kugel in den Kopf.
62. Cofnij wóz; wóz w to miejsce.	62. Wagen zurück. Wagen hier.
63. Liczę do trzech, będę strzelał. Raz, dwa, trzy.	63. Ich zähle bis drei, ich werde schiessen: Eins, zwei, drei.
64. Oficerowie wystąp, zebrać się tam.	64. Offiziere vortreten, dort sammeln.
65. To za znęcanie się Niemców nad Polakami.	65. Das ist für das Misshandeln der Polen.
66. To za Polaków wymordowanych przez Niemców.	66. Das ist für die ermordeten Polen.
67. To za zbombardowanie Warszawy.	67. Das ist für die Vernichtung Warschaus.
68. To za wszystkie morderstwa i grabieże niemieckie w Polsce.	68. Das ist für alle deutschen Mordtaten und Raub in Polen.